

# Centro de Recuperación por Desastre en Caseyville, Illinois cierra el 16 de diciembre

---

**Release Date:** diciembre 9, 2022

**St. Clair County, Ill.** – El Centro de Recuperación por Desastre (DRC por sus siglas en inglés) en Caseyville cerrará permanentemente el viernes, 16 de diciembre. Las personas afectadas por las inundaciones del 25 al 28 de julio en el condado de St. Clair pueden aún visitar el Centro de Recuperación de Caseyville hasta las 3 p.m. del 16 de diciembre.

**Caseyville Village Hall 909 South Main Street, Caseyville, Illinois 62232**

lunes a sábado, 9 a.m. a 3 p.m., cerrado los domingos

Cierra permanentemente el **viernes, 16 de diciembre**

Los sobrevivientes del desastre también pueden visitar el Centro de Recuperación en East St. Louis, hasta el 22 de diciembre.

**Clyde Jordan Senior Citizen Center 6755 State Street, East St. Louis, Illinois 62203**

lunes a viernes: 8 a.m. a 6 p.m.,

sábado: 9 a.m. a 3 p.m., cerrado los domingos

Cierra permanentemente el **jueves, 22 de diciembre**

No se necesita cita previa para visitar un DRC. Las personas sin cita son bienvenidas. En los Centros de Recuperación, especialistas de FEMA y de la Agencia Federal de Pequeños Negocios de EE. UU. (SBA) brindan información sobre los servicios disponibles, explican los programas de asistencia y ayudan a los sobrevivientes a completar o verificar el estado de sus solicitudes.



**FEMA**

## La fecha límite para solicitar asistencia de FEMA es el 22 de diciembre.

Hay varias maneras de solicitar:

- Solicite en línea, en [disasterassistance.gov/es](https://disasterassistance.gov/es)
- Descargue y use la [aplicación móvil de FEMA](#) para solicitar
- Llame a la Línea de Ayuda de FEMA 800-621-FEMA (3362) para solicitar
- Si utiliza un servicio de retransmisión, como retransmisión de video (VRS), teléfono con subtítulos u otro servicio, proporcione a FEMA el número de ese servicio. La Línea de Ayuda está disponible los siete días de la semana. Presione 2 para español, o 3 para un intérprete que hable su idioma.
- Los sobrevivientes también pueden solicitar **en persona** en cualquier DRC que esté operando.

Tenga la siguiente información disponible al solicitar o verificar el estado de su solicitud:

- Número de teléfono donde pueda ser contactado
- Dirección de la propiedad donde ocurrieron los daños por inundación
- Dirección donde se aloja actualmente
- Número de Seguro Social de un miembro del hogar
- Lista básica de daños y pérdidas
- Información bancaria, si elige depósito directo para recibir dinero de FEMA
- Información del seguro, si está asegurado, incluyendo el número de póliza

Si tiene seguro de propietario, inquilino o seguro de inundación, debe presentar una reclamación lo antes posible. FEMA no puede duplicar los beneficios por pérdidas cubiertas por el seguro. Si su póliza no cubre todos sus gastos por los daños, usted puede ser elegible para asistencia federal.

La asistencia de recuperación por desastre está disponible sin distinción de raza, color, religión, nacionalidad, sexo, edad, discapacidad, dominio del inglés o estatus económico. Si usted o alguien que conoce ha sufrido discriminación, llame a FEMA al número gratuito 833-285-7448. Si utiliza un servicio de retransmisión, como el servicio de retransmisión de video (VRS), teléfono con subtítulos u otros, proporcione a FEMA el número de ese servicio. Hay operadores multilingües disponibles (presione 2 para español y 3 para otros



idiomas).

Para actualizaciones de FEMA sobre desastres, siga a [@FEMAregion5](#) en Twitter y active las notificaciones móviles. Visite la página web del desastre en [www.fema.gov/es/disaster/4676](http://www.fema.gov/es/disaster/4676).

Para actualizaciones sobre desastres de la Agencia para el Manejo de Emergencias de Illinois (IEMA), siga a [@ReadyIllinois](#) en [Twitter](#), [Facebook](#) e [Instagram](#) y active las notificaciones móviles. <http://www.illinois.gov/iema/> continúa siendo una fuente única para ayudar a los residentes de Illinois a encontrar fácilmente información y recursos

###

*La misión de FEMA es ayudar a las personas antes, durante y después de los desastres.*

